



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 82

15 Μαρτίου 2000

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Έγκριση Πρωτοκόλλου της 23ης Συνάντησης της Μικτής Ελληνο-Γαλλικής Επιτροπής για τη συνεργασία σε θέματα έρευνας και τεχνολογίας. Αθήνα, 18.11.1999.

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

Έχοντες υπόψη τις διατάξεις:

1. Της Συμφωνίας Επιστημονικής και Τεχνικής Συνεργασίας Ελλάδος - Γαλλίας, η οποία η οποία υπογράφηκε στο Παρίσι στις 25 Ιουλίου 1960 και κυρώθηκε με το υπ' αριθ. 4389/1964 Νομοθ. Διάταγμα που δημοσιεύθηκε στο υπ' αριθ. 191 Φύλλο της Εφημερίδος της Κυβερνήσεως τεύχος Α' της 2 Νοεμβρίου 1964 και συγκεκριμένα της διατάξεως του άρθρου 3 αυτής δια της οποίας συνιστάται Ελληνο - Γαλλική Επιτροπή τεχνικής, επιστημονικής συνεργασίας.

2 Το περιεχόμενο του υπό έγκριση Πρωτοκόλλου, αποφασίζουμε:

Εγκρίνουμε ως έχει και στο σύνολο του το Πρωτόκολλο της 23ης Συνάντησης, της Μικτής Ελληνο-Γαλλικής Επιτροπής για συνεργασία σε θέματα έρευνας και τεχνολογίας, που υπογράφηκε στην Αθήνα στις 18.11.1999 του οποίου το κείμενο σε πρωτότυπο στην ελληνική και γαλλική γλώσσα έχει ως εξής:

Αθήνα, 7 Μαρτίου 2000

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ
Γ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ

ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ
Ε. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ

ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΤΗΣ 23ης ΣΥΝΑΝΤΗΣΗΣ ΤΗΣ ΜΙΚΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΓΑΛΛΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΣΕ ΘΕΜΑΤΑ ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ

Η Μικτή Επιτροπή η οποία συστάθηκε στο πλαίσιο της Συμφωνίας Ερευνητικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας μεταξύ της Ελληνικής και της Γαλλικής Δημοκρατίας, που υπογράφηκε στις 25 Ιουλίου 1960, πραγματοποίησε την εικοστή τρίτη συνάντησή της στις 18 και 19 Νοεμβρίου 1999, στην Αθήνα.

Η σύνθεση των δύο αντιπροσωπειών δίδεται στα Παραρτήματα Ι και ΙΙ.

1. Εναρκτήριες Συζητήσεις

Τις εργασίες άνοιξε ο Ε. Ν. Καραμπατέας, Διευθυντής Διεθνούς Επιστημονικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας της ΓΓΕΤ, ο οποίος καλωσώρισε τη Γαλλική Αντιπροσωπεία και ανέφερε την πολύχρονη και επιτυχή πορεία του Προγράμματος "ΠΛΑΤΩΝ". Ιδιαίτερα τόνισε το ρόλο του εν λόγω Προγράμματος τόσο ως προς την αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της Έρευνας όσο και ως προς τις επιτυχίες σε ευρύτερα ευρωπαϊκά και διεθνή προγράμματα.

Ο Jean-Pierre Jarjanette, Προϊστάμενος του Γραφείου Διεθνών Επιστημονικών Ανταλλαγών του Γαλλικού Υπουργείου Εξωτερικών αναφέρθηκε στους δεσμούς συνεργασίας που αναπτύχθηκαν μεταξύ των δύο χωρών χάρις στο Πρόγραμμα "ΠΛΑΤΩΝ" το οποίο αποτελεί ένα από τα παλαιότερα προγράμματα ολοκληρωμένων δράσεων που ξεκίνησαν στη Γαλλία. Υπογράμμισε δε την υψηλή ποιότητα των ομάδων που συμμετέχουν στο Πρόγραμμα.

Σημείωσε ότι αυτή η συνάντηση καταγράφεται ως ένα ισχυρό σημείο της Ελληνο-Γαλλικής συνεργασίας ύστερα και από τις εξής συναντήσεις του Οκτωβρίου:

- Έκθεση και Σεμινάριο Ελληνο-Γαλλικής Διαπανεπιστημιακής Συνεργασίας- "Universite Francaise 2000",
- Συναντήσεις των Πρυτάνεων και Προέδρων των Ελληνικών και Γαλλικών Πανεπιστημίων για τη «διαδικασία της από κοινού επίβλεψης Διαδακτορικών Διατριβών».

Ανακοίνωσε ότι η διαδικασία αξιολόγησης του "ΠΛΑΤΩΝ" από Γαλλικής πλευράς θα λάβει χώρα εντός του 2000.

Η Αγνή Σπηλιώτη, προϊσταμένη του τμήματος Διακρατικών Σχέσεων παρουσίασε την πορεία του προγράμματος μεταξύ των ετών 1995-1998.

Στη συνέχεια, στις εγκαταστάσεις του ΕΚΕΦΕ "ΔΗΜΟΚΡΙΤΟΣ" παρουσιάστηκε η συμβολή του Προγράμματος "ΠΛΑΤΩΝ" στην Ελληνο-Γαλλική Επιστημονική και Τεχνολογική Συνεργασία σε διμερές και πολυμερές επίπεδο από τις παρακάτω τέσσερις ομάδες που συμμετείχαν στο Πρόγραμμα:

- Καραγωγέος Δόμνα, ΙΤΕ, ΙΜΒΒ: "Εκφραση και λειτουργικές αλληλεπιδράσεις των μορίων νευρωνικής αναγνώρισης στον άνθρωπο και συσχέτιση με σύνδρομα του νευρικού συστήματος".

- Βασιλάκη Άννα, Ιατρική Σχολή Πανεπιστημίου Κρήτης:

"Ρόλος της σωματοστατίνης στο ρετινικό νευρωνικό δίκτυο και τις ρετινοπάθειες".

- Καβάσαλης Πέτρος, Κέντρο Ερευνών και Διοίκησης της Ecole Polytechnique: "Σχεδιασμός και Ανάπτυξη μιας Εικονικής Πιστωτικής Κάρτας: Τεχνική και Οικονομική Πλευρά",

- Νασιοπούλου Ανδρούλα, Διευθύντρια του Εργαστηρίου Μικροηλεκτρονικής του ΕΚΕΦΕ "ΔΗΜΟΚΡΙΤΟΣ": "Διμερής Επιστημονική Συνεργασία μεταξύ της Γαλλίας και του Ινστιτούτου Μικροηλεκτρονικής του ΕΚΕΦΕ ΔΗΜΟΚΡΙΤΟΣ".

2. Εξέταση των υποψηφιοτήτων για το έτος 1999 στο Πρόγραμμα Ολοκληρωμένων Δράσεων ΠΛΑΤΩΝ.

Στο πλαίσιο της προκήρυξης για το έτος 1999 συνυποβλήθηκαν 83 νέες υποψηφιότητες πρώτου έτους, 20 αιτήσεις ανανέωσης για δεύτερο και 11 για τρίτο έτος.

Κατόπιν συμφωνίας οι δυο πλευρές αποφάσισαν να εγκρίνουν :

- Για πρώτο έτος 25 έργα τα οποία περιλαμβάνονται στο Παράρτημα ΙΙΙ.
- Για δεύτερο έτος 20 έργα τα οποία περιλαμβάνονται στο Παράρτημα ΙV
- Για τρίτο έτος 4 έργα τα οποία περιλαμβάνονται στο Παράρτημα V.

• Επίσης η ελληνική πλευρά αποφάσισε να χρηματοδοτήσει μονομερώς 4 έργα δευτέρου έτους, (Παράρτημα VI), τα οποία εγκρίθηκαν μεν το 1997 αλλά η πρώτη δόση της χρηματοδότησης τους καταβλήθηκε καθυστερημένα από την ελληνική πλευρά. Η Γαλλική πλευρά αδυνατεί να χρηματοδοτήσει τα εν λόγω έργα, δεδομένου ότι δεν υπεβλήθη σχετικό αίτημα από τον Γάλλο Επιστημονικό Υπεύθυνο. Συνεπώς απαραίτητη προϋπόθεση για τη χρηματοδότηση των έργων αυτών από την ελληνική πλευρά είναι η αποστολή βεβαίωσης από τον Γάλλο Επιστημονικό Υπεύθυνο περί αποδοχής της συνέχισής τους χωρίς πρόσθετη χρηματοδότηση από την Γαλλική πλευρά.

Οι δύο πλευρές διαπίστωσαν το υψηλό επιστημονικό επίπεδο των προτάσεων, καθώς και την καλή αντιστοιχία τους με την προκήρυξη υποβολής προτάσεων 1999.

Οι δύο πλευρές υπογράμμισαν την αποτελεσματικότητα του Προγράμματος "ΠΛΑΤΩΝ" ως εργαλείου διμερούς συνεργασίας και εξέφρασαν την ελπίδα για την ανάπτυξη προγραμμάτων μεγαλύτερης εμβέλειας στο μέτρο του δυνατού. Η Ελληνική πλευρά ανέφερε ότι ορισμένα έργα στο πλαίσιο του "ΠΛΑΤΩΝ" που έδωσαν καλά αποτελέσματα θα μπορούσαν να τύχουν μιας τέτοιας υποστήριξης. Το CNRS ανέφερε τη δυνατότητα να υποστηρίξει μια τέτοια πιθανότητα με την υλοποίηση διεθνών προγραμμάτων επιστημονικής συνεργασίας, (PICS), σε συνεργασία με τη ΓΓΕΤ.

3. Κανόνες εκτέλεσης των ερευνητικών έργων του Προγράμματος ΠΛΑΤΩΝ.

Για τα εγκεκριμένα έργα του 2000 ως πρώτο έτος, και για τα οποία, συνεπώς, θα πραγματοποιηθούν ανταλλαγές εντός του 2000, θα πρέπει να υποβληθούν εκθέσεις προόδου, οικονομικοί απολογισμοί καθώς και αιτήσεις ανανέωσης προκειμένου να τύχουν χρηματοδότησης για το 2001.

Όσον αφορά στις ανταλλαγές, οι δυο πλευρές συμφώνησαν να χορηγήσουν:

Για όλα τα έργα πρώτου και δευτέρου έτους σε κάθε ερευνητική ομάδα, ποσό που αντιστοιχεί σε δαπάνες δύο ταξιδιών και παραμονών συνολικής διάρκειας 20 ημερών

κατ' έτος για κάθε πλευρά, για τα έργα τρίτου έτους, σε κάθε ερευνητική ομάδα, ποσό που αντιστοιχεί προς τις δαπάνες ενός ταξιδιού και μιας παραμονής συνολικής διάρκειας 10 (δέκα) ημερών κατ' έτος.

Η ημερήσια αποζημίωση που καταβάλλει η γαλλική πλευρά στους Έλληνες ερευνητές κατά την παραμονή τους στην Γαλλία ανέρχεται σε 550 FF ημερησίως.

Η ημερήσια αποζημίωση που καταβάλλει η ελληνική πλευρά στους Γάλλους ερευνητές κατά την παραμονή τους στην Ελλάδα ανέρχεται σε 18.000 δρχ. ημερησίως.

Εξ' άλλου, οι δύο πλευρές συμφώνησαν να διευκολύνουν την μετακίνηση των υποψηφίων διδασκόντων στο πλαίσιο των έργων αυτών.

Στην Ελλάδα, η διαχείριση των διμερών έργων που εγκρίθηκαν κατά την 23η συνάντηση της Μικτής Επιτροπής θα ανατεθεί στους ελληνικούς οργανισμούς που εμπλέκονται σε αυτήν την συνεργασία. Σε περίπτωση δυσκολίας, η ελληνική πλευρά επιφυλάσσεται του δικαιώματος της να επανέλθει στο προηγούμενο καθεστώς διαχείρισης από την Γενική Γραμματεία Έρευνας και Τεχνολογίας.

Για κάθε δυσκολία που ενδεχομένως θα προκύψει κατά την εκτέλεση του παρόντος Πρωτοκόλλου, η Γενική Γραμματεία Έρευνας και Τεχνολογίας θα ενημερώσει το Υπουργείο Εξωτερικών της Γαλλίας μέσω της Γαλλικής Πρεσβείας στην Αθήνα και αντίστοιχα.

4. Επόμενη προκήρυξη του προγράμματος ΠΛΑΤΩΝ και αξιολόγηση των υποψηφιοτήτων.

Οι δύο πλευρές συμφωνούν ότι η προκήρυξη υποβολής προτάσεων του 2001 θα αφορά στους εξής τομείς :

- Θαλάσσια Τεχνολογία
- Περιβάλλον και Φυσικοί κίνδυνοι
- Επιστήμες του Διαστήματος - Αστροφυσική
- Τεχνολογία Πληροφόρησης και Επικοινωνίας
- Προηγμένα Συστήματα Παραγωγής
- Ενέργεια
- Γεωργία
- Βιολογία και Βιοτεχνολογία
- Υγεία
- Κοινωνικές και Ανθρωπιστικές Επιστήμες.

Οι δύο πλευρές αποφάσισαν επίσης ότι οι προτάσεις που θα υποβληθούν στο πλαίσιο της προκήρυξης του έτους 2000 θα αφορούν σε έργα διετούς διάρκειας.

Η προκήρυξη υποβολής προτάσεων θα γίνει, τόσο στην Ελλάδα, όσο και στην Γαλλία, μεταξύ 1ης και 15ης Φεβρουαρίου 2000. Η ανακοίνωση της προκήρυξης θα γίνει με τους συνήθεις τρόπους και μέσω του Internet.

Η προθεσμία υποβολής προτάσεων για 1ο και 3ο έτος για τα έργα του 2000, λήγει την 3η Μαΐου 2000. Για την πρώτη ανανέωση (έργα 2ου έτους το 2000), η αντίστοιχη προθεσμία λήγει στις 15 Σεπτεμβρίου 2000.

Οι Ελληνικές και Γαλλικές προτάσεις θα υποβληθούν με τους ίδιους όρους, στην Γ.Γ.Ε.Τ. και στον Οργανισμό διαχείρισης που έχει υποδειχθεί από το Γαλλικό Υπουργείο Εξωτερικών αντίστοιχα. Μονομερείς προτάσεις δεν θα ληφθούν υπ' όψιν στην αξιολόγηση.

Οι σχέσεις της Ελληνο - Γαλλικής ομάδας με έναν εταίρο Μεσογειακής χώρας (μη μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης) ή με μία βιομηχανία θα αντιμετωπισθούν ευνοϊκά κατά την επιλογή των έργων στο πλαίσιο της προκήρυξης του 2000.

Οι τομείς συνεργασίας καθώς και τα κριτήρια επιλογής έργων θα εξετάζονται, κατά περίπτωση, σε κάθε συνεδρίαση της Μικτής Επιτροπής.

5. Ημερομηνία σύγκλησης της 24ης Μικτής Επιτροπής.
Οι δύο πλευρές συμφωνούν να πραγματοποιήσουν την 24η συνάντηση της Μικτής Ελληνο-Γαλλικής Επιτροπής για την ερευνητική και τεχνολογική συνεργασία, στην Γαλλία, ει δυνατόν, τον Οκτώβριο 2001.

Συντάχθηκε στην Αθήνα στις 18 Νοεμβρίου 1999, στην ελληνική και γαλλική γλώσσα,

Τα δυο κείμενα είναι εξίσου ισχυρά.

ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ
ΤΗΣ
ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
Καθ. ΑΘ. ΤΣΑΥΤΑΡΗΣ
Γενικός Γραμματέας
Έρευνας και Τεχνολογίας
Υπουργείο Ανάπτυξης

ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ
ΤΗΣ
ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
JEAN-PIERRE JARJANETTE
Chef de Bureau des Echanges
Scientifiques Internationaux
Ministere des Affaires Etrangeres

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

ΣΥΝΘΕΣΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

- Καθ. Αθανάσιος ΤΣΑΥΤΑΡΗΣ Γενικός Γραμματέας
Έρευνας και Τεχνολογίας
- Δρ Ευστράτιος Ν. ΚΑΡΑΜΠΑΤΕΑΣ Διευθυντής
Διεθνούς Ε+Τ Συνεργασίας
- Δρ Αγνή ΣΠΗΛΙΩΤΗ Τμηματάρχης
Διακρατικών Σχέσεων
- Αφροδίτη ΠΑΤΡΩΝΗ Υπεύθυνη Ελληνο-Γαλλικής
Ε+Τ Συνεργασίας
- Μαρία ΦΛΩΡΑΤΟΥ Γραμματεός

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

ΣΥΝΘΕΣΗ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

Mr. Jean-Pierre JARJANETTE Chef de Bureau des
Echanges Scientifiques
Internationaux
MINISTERE DES AFFAIRES
ETRANGERES

Mme Pernette LAFON

MINISTERE DE L'
EDUCATION NATIONALE
DE LA RECHERCHE ET
DE LA TECHNOLOGIE
(MENRT)

Mme Myriame NECHAD

CENTRE NATIONAL DE
RECHERCHE SCIENTIFIQUE
(CNRS)

Mr. Francois VALLERAND

INSTITUT NATIONAL DE
LA RECHERCHE
AGRONOMIQUE
(INRA)

Mme Elisabeth BENNIGSEN

INSTITUT NATIONAL
DE LA SANTE ET DE LA
RECHERCHE MEDICALE
(INSERM)

Mme de CLERCK

CENTRE
INTERNATIONAL DES
ETUDIANTS ET
STAGIAIRES (CIES)

Mme Frannoise DEVEAUD

CENTRE
INTERNATIONAL DES
ETUDIANTS ET
STAGIAIRES (CIES)

Prof. Roger MANIERE

AMBASSADE DE
FRANCE EN GRECE

Κατανομή ανά τομέα των εγκεκριμένων προτάσεων
(για όλα τα έτη)

Επιστήμες Μηχανικού	14
Επιστήμες Ζωής, Υγεία, Γεωργία	17
Χημεία	7
Επιστήμες του Σύμπαντος	7
Ανθρωπιστικές και Κοινωνικές Επιστήμες	4

PROCÈS-VERBAL DE LA XXIII^e
REUNION DE LA COMMISSION MIXTE
FRANCO-HELLENIQUE CHARGÉE DE LA
COOPERATION DANS LE DOMAINE DE LA
RECHERCHE ET DE LA TECHNOLOGIE

La Commission mixte, mise sur pied dans le cadre de l'Accord de Coopération scientifique et technologique signé entre les Républiques Française et Hellénique le 25 juillet 1960, s'est réunie à Athènes pour la vingt-troisième fois les 18 et 19 novembre 1999.

La composition des deux délégations est mentionnée en Annexes I et II.

1. Séance d'ouverture

Monsieur E. CARABATEAS, Directeur de la coopération internationale scientifique et technologique du Secrétariat Général à la Recherche et à la Technologie, a ouvert la séance par des paroles de bienvenues. Il a rappelé l'ancienneté de la coopération scientifique franco-hellénique depuis 23 ans et le succès du programme " PLATON ". Il a notamment mentionné le rôle joué par ce programme en matière de valorisation de la recherche et en particulier, pour l'accès aux programmes communautaires et internationaux.

Monsieur J.-P. JARJANETTE, Chef du Bureau des échanges scientifiques internationaux au Ministère des Affaires Etrangères s'est également félicité des liens de coopération tissés entre les deux pays grâce au programme " PLATON " qui figure parmi les plus anciens programmes d'actions intégrées initiés en France. Il a souligné la qualité des équipes en lice dans le cadre de ce programme.

Il a noté que cette réunion se tient à un moment fort de la coopération franco-hellénique, à la suite des rencontres du mois d'octobre : salon de l'étudiant " Université française 2000 ", séminaire franco-hellénique sur la coopération interuniversitaire et rencontre des conférences des Recteurs et des Présidents des universités grecques et françaises sur la procédure de cotutelle de thèse.

Enfin, il a annoncé que la procédure d'évaluation française du programme " PLATON " aurait lieu au cours de l'année 2000.

Madame Agnès SPILIOTI, chef du Département de la coopération bilatérale, a présenté l'évolution du programme entre 1995 et 1999.

Puis, dans les installations du centre de recherche scientifique " DEMOKRITOS ", se sont déroulées quatre présentations sur l'apport du programme " PLATON " à la coopération scientifique franco-hellénique au niveau bilatéral et multilatéral :

Mme Domna KARAGOGEOS, IMBB-FORTH (Institut de biologie moléculaire et biotechnologie)

Mme Anna VASSILAKI, Faculté de médecine de l'Université de Crète

M. Petros KAVASSALIS, Centre de recherche en gestion de l'Ecole Polytechnique (France),

Mme Androula NASSIOPOULO, Directrice de l'Institut de microélectronique de " DIMOKRITOS ".

2. Examen des candidatures pour l'année 1999 dans le cadre du Programme d'Actions Intégrées PLATON :

Dans le cadre de l'appel d'offres pour l'année 1999, 83 nouvelles candidatures co-déposées de première année, 20 demandes de prorogation pour la deuxième année, et 15 demandes pour la troisième année ont été soumises par des partenaires français et grecs.

Les deux parties ont conclu un accord approuvant le financement de :

25 projets pour la première année, tels qu'ils sont décrits en Annexe III.

20 projets pour la deuxième année, tels qu'ils sont décrits en Annexe IV.

4 projets pour la troisième année, tels qu'ils sont décrits en Annexe V.

La partie grecque décide en outre de financer unilatéralement 4 projets de deuxième année (Annexe VI) qui ont été approuvés en 1997 mais dont le financement par la partie grecque est intervenu tardivement pour la première année. La partie française ne finance pas ces projets faute de demande des équipes françaises. Le financement des ces projets par la partie grecque sera subordonné à la présentation d'une lettre d'intention de poursuite par le partenaire français sans financement complémentaire de la partie française.

Les deux parties ont pu constater l'excellence scientifique des projets soumis, ainsi que leur bonne adéquation aux descriptions de l'appel d'offres pour 1999.

Les deux parties ont souligné l'efficacité de PLATON comme instrument de la coopération bilatérale et souhaiterait, dans la mesure du possible, développer des projets de plus grande envergure.

La partie grecque a mentionné la possibilité que quelques projets PLATON ayant donné de bons résultats fassent l'objet d'un tel soutien.

Le CNRS mentionne la possibilité d'agir dans ce sens par la mise en oeuvre de Programmes Internationaux de Coopération Scientifique (PICS), en partenariat avec le SGRT.

3. Règles déterminant la réalisation des projets de recherche dans le cadre du Programme PLATON :

En ce qui concerne les projets approuvés pour la première fois en l'an 2000, et ayant pour corollaire des échanges entre les deux pays au cours de la même année, des rapports concernant l'avancement des travaux, des bilans financiers, et des demandes de prorogation pour le renouvellement du financement des projets en 2001 devront être soumis.

Pour ce qui est des échanges, les deux parties ont décidé d'un commun accord de verser

pour les projets de première et de deuxième année et à chaque équipe de recherche une somme correspondant aux frais que représentent deux déplacements et séjours d'une durée totale de 20 jours par année et pour chaque partie.

pour les projets de troisième année, une somme correspondant aux frais que représentent un voyage et un séjour de 10 jours au total.

L'indemnité journalière versée par la partie française aux chercheurs grecs au cours de leur séjour en France s'élève à 550 FF.

L'indemnité journalière versée par la partie

grecque aux chercheurs français au cours de leur séjour en Grèce s'élève à 18 000 drachmes.

D'autre part, les deux parties sont convenues d'un commun accord de faciliter le déplacement des doctorants dans le cadre de la réalisation de ces projets.

En Grèce, la gestion des projets bilatéraux approuvés au cours de la vingt-troisième réunion de la Commission Mixte sera confiée aux organismes grecs concernés par cette coopération. En cas de problème, la partie grecque se réserve le droit, que lui accorde le SGRT, de revenir au régime antérieur de gestion.

Pour chaque problème rencontré éventuellement au cours de la mise en application du présent procès-verbal, le SGRT informera le Ministère français des Affaires Etrangères par l'intermédiaire de l'Ambassade de France en Grèce et inversement.

4. Prochain appel d'offres dans le cadre du Programme PLATON et évaluation des candidatures :

Les deux parties conviennent d'un commun accord que les appels d'offres de l'année 2000 concerneront les disciplines suivantes :

Technologie marine
Environnement et risques naturels
Sciences de l'espace -astrophysique
Technologie de l'information et de la communication

Systèmes avancés de production

Energie

Agriculture

Biologie et biotechnologies

Santé

Sciences humaines et sociales

Les deux parties conviennent que les projets retenus dans le cadre de l'appel d'offre diffusé en 2000 auront une durée totale de deux années.

L'appel d'offres sera lancé, tant en Grèce qu'en France, entre le premier et le quinze février 2000.

L'appel d'offres sera diffusé selon les procédures habituelles et par le biais d'internet.

La réponse aux appels d'offres de première et troisième année pour les projets exécutés en l'an 2000 devra être soumise avant le trois mai 2000. Pour la première reconduction des projets de deuxième année en l'an 2000, le délai sera échu le 15 septembre 2000.

Les projets français et grecs seront soumis dans les mêmes conditions auprès du SGRT et de l'organisme français responsable de la gestion, désigné par le Ministère français des Affaires Etrangères. Les propositions unilatérales ne seront pas prises en compte dans l'évaluation.

La coopération entre les équipes franco-helléniques et des partenaires des pays méditerranéens non-membres de l'Union Européenne ou des industries sera favorisée au cours de la sélection des projets dans le cadre de l'appel d'offres de l'an 2000.

Les disciplines concernées par la coopération ainsi que les critères de sélection des projets seront examinés cas par cas au cours de chaque réunion de la Commission Mixte.

5. Date de la vingt-quatrième réunion de la Commission Mixte :

Les deux parties conviennent de se rencontrer pour la vingt-quatrième réunion de la Commission Mixte franco-hellénique pour la coopération scientifique et technologique en France, si possible en octobre 2001.

Fait à Athènes le 18 novembre 1999, en langues grecque et française.

Les deux versions font également foi.

Pour le Gouvernement de la République Hellénique Professeur Ath. TSAFTARIS Secrétaire Général à la Recherche et la Technologie Ministère du Développement	Pour le Gouvernement de la République Française Jean-Pierre JARJANETTE Chef du Bureau des échanges scientifiques internationaux Ministère des Affaires Etrangères
--	---

Annexe I

Délégation grecque

Secrétariat Général pour la Recherche et la Technologie (S.G.R.T.)

Monsieur Ath. TSAFTARIS

Secrétaire Général à la Recherche et à la Technologie

Président de la Délégation

Monsieur E. KARABATEAS

Directeur de la Coopération Internationale Scientifique et Technologique

Madame A. SPILIOTI

Chef du Service des Relations Internationales

Madame A. PATRONI

Responsable de la Coopération franco-hellénique

Annexe II

Délégation française

Ministère des Affaires Etrangères

Monsieur Jean-Pierre JARJANETTE

Chef du Bureau des Echanges Scientifiques Internationaux

Président de la Délégation

Ambassade de France en Grèce

Monsieur Roger MANIERE

Professeur des Universités

Attaché pour la Science et la Technologie

M.E.N.R.T

Madame Pernelle LAFON

Chargée de mission pour l'Europe du Sud

Délégation aux Relations Internationales et à la Coopération

C.N.R.S

Madame Myriam NECHAD

Responsable de l'Europe occidentale

Direction des Relations Internationales

I.N.S.E.R.M

Madame Elisabeth BENNIGSEN

Responsable du Service des Affaires Européennes

I.N.R.A

Monsieur François VALLERAND

Représentant à Athènes

C.I.E.S

Madame Evelyne de CLERCK

Chef du Service Recherche et Entreprise

Madame Françoise DEVEAUD

Responsable de la gestion du programme PLATON

Répartition des projets retenus par grands champs disciplinaires

(toutes années confondues)

Sciences pour l'ingénieur 14
 Sciences de la vie, santé agronomie 17

Chimie

Sciences de l'univers

Science humaines et sociales

7

7

4

19/11/1999

ANNEXE III

No.	Titre	Part Gr.	Inst. Gr.	Partic.	Inst. F.
1	ASPERGILLUS NIDULANS COMME UN SYSTEME GENETIQUE ET MOLECULAIRE POUR ETUDIER LES TRANSPORTEURS DE NUCLEOBASES.	DIALLINAS, G.	UNIV. OF ATHENS, SCHOOL OF SCIENCES, DEPT OF BIOLOGY	ISCAZZOCCHIO, CLAUDIO	UNIV. OF PARIS SUD, CENTRE D'ORSAY, INST. DE GENETIQUE ET MICROBIOLOGIE
2	IDENTIFICATION AND MONITORING OF AGRICULTURAL CROP STRESS BY THE USE OF SPACE REMOTE SENSING.	SYLLAIOS, N.	ARISTOTLE UNIV.	J-P GILG	UNIV. PARIS IV, CENTRE D'ANALYSE ET DE MATHEMATIQUES SOCIALES
3	MICROPROPAGATION OF MATURE WILD CHERRY TREES (PRUNUS AVIUM L.) SELECTED FOR WOOD PRODUCTION.	SCALTISOYANNES, AP.	ARISTOTLE UNIV., DPT OF FOREST AND NATURAL ENVIRONMENT	ROHR, R.	UNIVERSITE CLAUDE-BERNARD, LYON I
4	THE SUPRAMOLECULAR AND STRUCTURAL ORGANIZATION OF THE SECRETORY PATHWAY OF CELL WALL GLYCOPROTEINS AND POLYSACCHARIDES OF MARINE RED ALGAL CELLS.	TSEKOS, I.	ARISTOTLE UNIVERSITY, INST. OF BOTANY	DRIQUICH, A.	UNIV. DE ROUEN, ESA CNRS
5	QUALITE DE DONES DANS LES SYSTEMES D'INFORMATION DECISIONNELS.	SELLIS, TIMOLEON	NATIONAL TECHNICAL UNIVERSITY OF ATHENS, INFORMATICS SECTION	BOUZEGHOUB, MOKRANE	UNIV. DE VERSAILLES - ST. QUENTIN
6	FERROELECTRICITE ET DIAMAGNETISME DANS LES MICROTUBULES ET IMPLICATIONS BIOTECHNOLOGIQUES EVENTUELLES.	ZIOUTAS, K.	ARISTOTLE UNIVERSITY, DEPT OF PHYSICS	WAYSAND, G.	UNIV. DE PARIS 7, GROUPE DE PHYSIQUE DES SOLIDES

ANNEXE III

19/11/1999

Titre	Part. Gr.	Inst. Gr.	Part. Fr.	Inst. Fr.
7) CONCEPTION ET REALISATION DE DICTIONNAIRES ELECTRONIQUES BILINGUES (FRANCAIS-GREC, GREC-FRANCAIS) EN VUE DU TRAITEMENT AUTOMATIQUE.	ANASTASSIADIS-SYMEONIDIS, ANNA DE THESSALONIKI	UNIVERSITE ARISTOTELE	GROSS, GASTON	UNIV. PARIS 13
8) PROCESSUS CONTROLANT LES NIVEAUX ET LA VARIABILITE DE L' OZONE ET DES AEROSOLS EN MEDITERRANEE ORIENTALE.	KANAKIDOU, M.-(KANADOU)	UNIV. OF CRETE, DEPT OF CHEMISTRY	BONSANG, B.	LAB. DES SCIENCES DU CLIMAT ET DE L' ENVIRONNEMENT, LAB MIXTE CNRS-CEA
9) INTUITIVE GEOMETRIC TOOLS FOR COMPUTER AIDED DESIGN AND MANUFACTURING (CAD/CAM).	KAKLIS, P.D.	NATIONAL TECHNICAL UNIVERSITY, SHIP-DESIGN LAB, DEPT OF NAVAL ARCHITECTURE AND MARINE ENGINEERING	HAHMANN, S	UNIV. JOSEPH FOURIER, INST. NATIONAL POLYTECHNIQUE DE GRENOBLE
10) POLYMERS IN MICROELECTRONICS: NEW MATERIALS FOR VUV TO EUV LITHOGRAPHY AND LOW-KINTERMETAL DIELECTRICS.	TSEREPI, ANG.	NCSR-DEMOKRITOS-INST. MICROELECTRONICS	PEIGNON, M-C.	INST. DES MATERIAUX DE NANTES-CNRS, LAB. DES PLASMAS ET DES COUCHES MINCES
11) EXPRESSION ET FONCTION DES ECHANGEURS ANIONIQUES AU COURS DE LA DIFFERENTIATION CELLULAIRE CARDIAQUE.	YANNOUKAKOS, DRAKOULIS	NCSR-DEMOKRITOS-INST. DES RADIOISOTOPES ET DES PRODUITS RADIOLOGIQUES	PUCEAT, M.	CRBM, CNRS UPR1086
12) INTERACTIVE MULTIMEDIA DOCUMENTS, AUTHORIZING AND WWW ENABLED RENDERING.	VAZIRGIANNIS, M.	ATHENS UNIV. OF ECONOMICS & BUSINESS, DEPT OF INFORMATICS	LAYAIDA, NABIL	INRIA RHONE-ALPES

ANNEXE III

19/11/1999

no.	Titre	Part.Gr.	Inst. Gr.	Part.Fr.	Inst.Fr.
13	COMPARATIVE ANALYSIS ON INTEGRATION AND CAREER OF GREEK AND FRENCH ENGINEERS IN THE LABOUR MARKET.	ATHANASSOULI, K.	NATIONAL LABOUR INST.	GRELON, A.	CNRS, LASMASIRESCO
14	MECHANISMS OF OPENING AND EVOLUTION OF SEDIMENTARY BASINS DURING LATE-OROGENIC CRUSTAL EXTENSION: EXPERIMENTAL MODELLING AND THE OLIGOCENE - NEOCENE BASINS OF THE RHODOPE AREA AS A CASE STUDY.	SKLAVOUNOS, SPYROS	ARISTOTLE UNIV. OF THESSALONIKI, SCHOOL OF GEOLOGY	GAUTIER, P.	UNIV. RENNES 1
15	EYE MOVEMENTS AND REACHING IN THE 2-DSPACE. A BEHAVIORAL AND ELECTROPHYSIOLOGICAL STUDY.	EVDOKIMIDIS, I.	NEUROLOGY CLINIC OF ATHENS UNIV.	KAPOULA, ZOI	LAB. DE PHYSIOLOGIE DE LA PERCEPTION ET DE L'ACTION, COLLEGE DE FRANCE
16	INFLUENCE DE LA NATURE DU SEMICONDUCTEUR SUR LE FONCTIONNEMENT ET LES PERFORMANCES DES CELLULES SOLAIRES PHOTOVOLTAIQUES SENSIBILISEES.	FALARAS, POLYCARPOS	NCSR-DEMOKRITOS-INST. OF PHYSICAL CHEMISTRY	HUGOT-LE GOFF, ANNE	UNIV. PIERRE ET MARIE CURIE, LAB. PHYSIQUE DES LIQUIDES ET ELECTROCHIMIE
17	NEW GENERATION OF METAL COMPLEXES WITH ANTIBIOTICS. STUDY AND MECHANISM OF ACTION OF THEIR POTENTIAL CYTOTOXIC ACTIVITY.	KATSAROS, N.	NCSR-DEMOKRITOS-INST. OF PHYSICAL CHEMISTRY	GARNIER-SUILLEROT, ARLETTE	UNIV. PARIS NORD, UNITE DE FORMATION ET DE RECHERCHE EN SANTE, MEDECINE ET BIOLOGIE HUMAINE
18	DEVELOPEMENT DE VECTEURS HERPETIQUES (HSV-1) DE TYPE AMPLICON POUR L'EXPRESSION DE PROTEINES ET LA SYNTHÈSE DES CAPSIDES VIDES DU VIRUS DE L'HEPATITE (HCV).	MAVROMARA, P	GREEK INST. PASTEUR	EPSTEIN, ALBERTO	UNIV. CLAUDE BERNARD, LYON 1, CENTRE DE GENETIQUE MOLECULAIRE ET CELLULAIRE

ANNEXE III

19/11/1999

No.	Titre	Part. Gr.	Inst. Gr.	Part. F.	Inst. Fr.
19	APPLICATION DE LA CYTOMETRIE EN FLUX ET DE LA CYTOMETRIE SCANNER DANS L'ETUDE DES MICROORGANISMES MARINS.	CHRISTAKI, URANIA	NATIONAL CENTRE FOR MARINE RESEARCH	LEBARON, P.	UNIV. PARIS VI ET UMR DU CNRS, LAB. ARAGO
20	ETUDE COMPARATIVE DES HETEROSTRUCTURES A BASE DE NITRURES DE GALLIUM, DANS LA PHASE HEXAGONALE ET CUBIQUE.	TZANETAKIS, PANOS	FOUNDATION FOR RESEARCH AND TECHNOLOGY, INST. ELECTRONIC STRUCTURE AND LASER	PELEKANOS, N.	COMMISSARIAT A L'ENERGIE ATOMIQUE
21	ADAPTIVE INFORMATION EXTRACTION TECHNOLOGY-ADIET.	SPYROPOULOS, C.	NCSR 'DEMOKRITOS', INST. OF INFORMATICS & TELECOMMUNICATIONS	VICHOT, F.	INFORMATIQUE CDC, GROUPE DES DEPOTS ET CONSIGNATIONS
22	INVESTIGATION OF CNS MECHANISMS INVOLVED IN THE REGULATION OF FEEDING BEHAVIOUR: INTERACTIONS BETWEEN LEPTIN, SEROTONIN, HYPOTHALAMIC INSULIN AND THE EFFECT OF STRESS.	STYLIANOPOULOU, FOTINI	UNIV. OF ATHENS, FACULTY OF NURSING, LAB. OF BIOLOGY-BIOCHEMISTRY	GEROZISSIS, KYRIAKI	CNRS ESA 7059 PHYSIOPATHOLOGIE DE LA NUTRITION, UNIV. PARIS 7
23	ADVANCED AUTOMATION TECHNIQUES FOR WASTEWATER TREATMENT PROCESSES.	CHAMILOTHORIS, G.	TECHNOLOGICAL EDUCATION INST. OF PIREAUS	DAHOU, B.	LAB. D'ANALYSE ET D'ARCHITECTURE DES SYSTEMES (CNRS)
24	SYNTHESE DE NOUVELLES ANTHRACYCLINES ANTITUMORALES 9-ALKYLEES, PAR SYNTHESE TOTALE OU PAR HEMISYNTHESE	MITAKOU, S.	UNIV. OF ATHENS, PHARMACEUTICAL DEPT	FLORENT, J.C.	CNRS No UMR 176 INST. CURIE-SECTION RECHERCHE

19/11/1999

ANNEXE III

no.	Titre	Part Gr.	Inst. Gr.	Part Fr.	Inst Fr.
25	INFORMATION SYSTEM FOR THE NUMERICAL SIMULATION AND FORECASTING OF FLOODS (SIMO)	KAMPANIS, N.	FOUNDATION FOR RESEARCH & TECHNOLOGY, INST. OF APPLIED & COMPUTATIONAL MATHEMATICS	FADIEL DABAGHI	INRIA

ANNEXE IV

10/11/1999

no	Titre	Part Gr	Inst Gr	Part Fr	Inst Fr
1	ESTIMATION OF CONDITIONS AND PARAMETERS WHICH ENHANCE THE MINERALIZATION OF ORTHOPAEDIC IMPLANTS WITH OSTEOBLAST CELLS CULTURE.	DELIGIANNI, DESPINA	UNIVERSITY OF PATRAS, MECHANICAL ENGINEERING DEPT, BIOMEDICAL ENGINEERING LAB.	AMEDEE, JOELLE	UNIVERSITE VICTOR SEGALEN, BORDEAUX 2
2	STUDIES ON THE STRUCTURE - FUNCTION RELATIONSHIP OF THE HUMAN CORTICOTROPIN (ACTH) RECEPTOR: CLINICAL IMPLICATIONS.	TSIGOS, CONSTANTIN	HELLENIC NATIONAL DIABETES CENTER, DIVISION OF BASIC RESEARCH	BEGEOT, MARTINE	HOPITAL DEBROUSSE, LYON
3	PRODUCTION DE L'ACIDE ARACHIDONIQUE ET ACTIVATION DES COURANTS POTASSIQUES APRES STIMULATION PURINERGIQUE DANS LE COEUR DE RAT CONTROL ET APRES INFRACTUS.	LAZOU, ANTIGONE	ARISTOTLE UNIVERSITY OF THESSALONIKI, LAB. ANIMAL PHYSIOLOGY, DPT BIOLOGY	VASSORT, GUY	INSTITUT NATIONAL DE LA SANTE ET DE LA RECHERCHE MEDICALE
4	ROLE DE LA SOMATOSTATINE DANS LE RESEAU NEURONAL RETINIEN ET LES RETINOPATHIES.	KYRIAKI, THERMOS	UNIVERSITY OF CRETE, SCHOOL OF MEDICINE	EPELBAUM, JACQUES	INSTITUT NATIONAL DE LA SANTE ET DE LA RECHERCHE MEDICALE
5	COMMANDE SEMI-AUTOMATIQUE DES ENGINES SOUS-MARINS PAR GUIDAGE TELEOPERE	KYRIAKOPOULOS, K	MECHANICAL DESIGN & CONTROL SYSTEMS DIVISION, MECHANICAL ENG. DEPT., NATIONAL TECHNICAL UNIVERSITY OF ATHENS	CANUDAS DE WT, CARLOS	LABORATOIRE D'AUTOMATIQUE DE GRENOBLE-CNRS

19/11/1999

ANNEXE IV

No	Titre	Part.GP	Inst.Gr	Part.Fr	Inst.Fr
6	DEVELOPMENT OF A GREENHOUSE EQUIPED WITH AN INSECT-PROOF SYSTEM FRIENDLY TO THE ENVIRONMENT AND APPROPRIATE FOR MEDITERRANEAN CONDITIONS.	KITTIAS, CONSTANTINOS	UNIVERSITY OF THESSALY	BOULARD, THIERRY	INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE AGRONOMIQUE
7	7 MOUVEMENTS DE BLOCS ET RISQUES NATURELS EN CHALCIDIQUE MERIDIONALE.	KONDOPOULOU, D.	ARISTOTLE UNIVERSITY OF THESSALONIKI, DPT OF GEOPHYSICS	FEINBERG, H.	ECOLE NORMALE SUPERIEURE, LABORATOIRE DE GEOLOGIE
8	8 CONCEPTION, SYNTHESE ET ANALYSE STRUCTURALE D'ANTAGONISTES DU SITE DE LIAISON D' UN ANTICORP ANTI-RACH.	TSIKARIS, VASSILIOS	UNIVERSITY OF IOANNINA, DPT OF CHEMISTRY	CUNG, MANH THOUG	UNIV. DE ENSIC-INPL/CNRS
9	9 ANALYSE DE STABILITE ET SYNTHESE DE LA COMMANDE LOGIQUE NATURELLE.	BITSORIS, G.	UNIVERSITE DE PATRAS, LAB. D'AUTOMATIQUE, DEPT. DE GENIE ELECTRIQUE ET INFORMATIQUE	AGUILAR-MARTIN, JOSE	L.A.A.S.-C.N.R.S. (TOULOUSE-FRANCE)
10	10 TRAITEMENT DES POLYMERES PAR PLASMA FROID	SPYROU, NICOLAS	UNIVERSITE DE PATRAS, LAB. MATERIAUX ET ELECTROTECHNIQUE	HELD, BERNARD	UNIVERSITE DE PAU ET DES PAYS D L' ADOUZ

19/11/1999

ANNEXE IV

no	Titre	Part.Gr.	Inst.Gr.	Part.Fr.	Inst.Fr.
11	ETUDE CONJOINTE DE L'EVOLUTION RECENTE DE DEUX AXES MORPHOLOGIQUES MAJEURS (NNW-SSE) DE GRECE SEPTENTRIONALE: GOLFE THERMAIQUE (SUBSIDENCE) ET L'AXE OLYMPE-PELION (SURRECTION). CONSEQUENCES SUR L'ENVIRONNEMENT REGIONAL: RELATIONS AVEC LA DISTRIBUTION..	MIGROS, G.	UNIVERSITE D'AGRICULTURE D'ATHENES, LAB. DE MINERALOGIE - GEOLOGIE	FERRIERE, JACKY	UNIVERSITE DE LILLE 1
12	ETUDE THEORIQUE ET EXPERIMENTALE DES PROPRIETES CONFORMATIONNELLES ET DYNAMIQUES D'INTERET BIOLOGIQUE. ETABLISSEMENT DE RELATIONS STRUCTURE /PROPRIETES BIOLOGIQUES	DAIS, PHOTIS	LAB. NMR	TARAVEL, FRANCOIS	CENTRE DE RECHERCHES SUR LES MACROMOLECULES VEGETALS (CERMAV)
13	ANALYSE ET CHARACTERISATION DE LA DIVERSITE BIOLOGIQUE ET MOLECULAIRE DES ISOLATS GRECS DU VIRUS DE LA MOSAIQUE DE LA LAITUE.	VARVERI, CHRISTINA	BENAKI PHYTOPATHOLOGICAL INSTITUTE	CANDRESSE, THIERRY	INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE AGRONOMIQUE
14	PRODUCTION D'HUILE A HAUTE TENEUR EN ACIDES GRAS POLYINSATURÉS PAR DES LEVURES ET DES CHAMPIGNONS A PARTIR DE DIFFERENTS SUBSTRATS CARBONES.	AGGELIS, G.	G.P.A (AGRICULTURAL UNIVERSITY OF ATHENS)	MARC, IVAN	GPBA - LSGC
15	ETUDE DU REPLIEMENT DES PROTEINES SUR RESEAU CUBIQUE COMBINEE A LA METHODE HCA.	ELIOPOULOS, ELIAS	AGRICULTURAL UNIVERSITY OF ATHENS	MORNON, J-P	UNIVERSITE PIERRE ET MARIE CURIE

19/11/1999

ANNEXE IV

no.	Titre	Part Gr	Inst Gr	Part Fr	Inst Fr
16	SURVEILLANCE DE LA COUCHE LIMITE ATMOSPHERIQUE EN REGION POLLUEE AU MOYEN DE SONDEURS ACOUSTIQUES (SODAR).	MELAS D.	UNIVERSITY OF THE AEGEAN DEPT OF ENVIRONMENTAL STUDIES	CARISSIMO. BERTRAND C.	ELECTRICITE DE FRANCE. DIRECTION DES ETUDES ET RECHERCHES. DEPARTEMENT ENVIRONNEMENT
17	ETUDE DE L' INFLUENCE DES SURFACTANTS SUR LA POLLUTION DE L' ENVIRONNEMENT MARIN MEDITERRANEEN.	LIANOS. PANAGIOTIS	UNIVERSITY OF PATRAS. GENERAL DPT	PEFFERKORN. EMILE	INSTITUTE CHARLES SADRON. STRASBOURG
18	CONCEPTION ET DEVELOPPEMENT D'UNE CARTE DE CREDIT VIRTUELLE: ASPECTS TECHNIQUES ET ECONOMIQUES	NIKOLAOU. CHRISTOS	INSTITUTE OF COMPUTER SCIENCE. FOUNDATION OF RESEARCH AND TECHNOLOGY	KAVASSALIS. PETROS	CENTRE DE RECHERCHE EN GESTION DE L'ECOLE, POLYTECHNIQUE
19	ETUDES DES CONTACTS METALLIQUES SUR LES SEMICONDUCTEURS A GRANDE BANDE INTERDITE	FRANGIS. NIKOLAOS	ARISTOTLE UNIVERSITY OF THESSALONIKI. SOLID STATE PHYSICS SECTION. DEPARTEMENT OF PHYSICS	MURET. PIERRE	LEPES CNRS
20	ANALYSIS OF FUNCTIONAL INTERACTIONS BETWEEN MEMBERS OF THE AP-1 FAMILY OF TRANSCRIPTION FACTORS AND THE TBP ASSOCIATED FACTORS (TAFS) TOWARDS TO THEIR INHIBITION DURING DISEASE THERAPY.	PINTZAS. A.	NATIONAL HELLENIC RESEARCH FOUNDATION. INST. OF BIOLOGICAL RESEARCH AND BIOTECHNOLOGY	TORA. L.	INST. DE GENETIQUE ET DE BIOLOGIE MOLECULAIRE ET CELLULAIRE.

13/11/1998

ANNEXE V

no.	Titre	Part Gr	Inst Gr	Part Fr	Inst Fr
1	PHYSICS OF PLASMA OUTFLOWS FROM ASTROPHYSICAL OBJECTS	TSINGANOS KANARIS	FOUND. FOR RESEARCH & TECHNOLOGY - HELLAS, INST. OF ELECTRONIC STRUCTURE AND LASER	SAUTY CHRISTOPHE	OBSERVATOIRE DE PARIS-MEUDON
2	MOLECULES D'ADH	MATSAS REBECCA	INSTITUT PASTEUR HELLENIQUE,	ROUGON G.	UNIVERSITE DE MEDITERRANEE, LAB. DE GENETIQUE ET PHYSIOLOGIE DU DEVELOPPEMENT. CNRS U-9943
3	ETUDE DU MECANISME D'ACTION DES LIPASES AVEC DE NOUVEAUX INHIBITEURS SYNTHETIQUES ET APPLICATION DES LIPASES A LA SYNTHSE DES PRODUITS D'INTERET COMMERCIAL	KOKOTOS GEORGE	UNIV. OF ATHENS, DEPT. OF CHEMISTRY LAB. OF ORGANIC CHEMISTRY	VERGER ROBERT	LAB. DE LIPOLYSE ENZYMATIQUE
4	EVALUATION D'UNE POPULATION SAUVAGE DE CHAMPIGNONS DE PARIS (AGARICUS DISPORUS) RECEMMENT DECOUVERTE EN GRECE. EN VUE DE L'EXPLOITER DANS DES PROGRAMMES D'AMELIORATION	THEOCHARI- ATHANASIOU IOANNA	NAT. AGRICULTURAL RESEARCH FOUNDATION FODDER CROPS & PASTURES INST.	CALLAC PHILIPPE	INRA, C.R.BORDEAUX- STATION DE RESEARCHES SUR LES CHAMPIGNONS

19/11/1999

ANNEXE VI

No	Titre	Partenaire	Partenaire	Partenaire
1	FABRICATION OF ADVANCED DENSE HIGH-TC CERAMIC SUPERCONDUCTORS	MAMALIS A.G.	NATIONAL TECHNICAL UNIV. OF ATHENS, MANUFACTURING TECHNOLOGY DIVISION	RAVEAU B. UNIV. DE CAEN
2	EXPRESSION AND FUNCTIONAL INTERACTIONS OF NEURONAL RECOGNITION MOLECULES IN THE HUMAN AND CORRELATION WITH SYNDROMES OF THE NERVOUS SYSTEM	KARAGOGEOS DOMNA	FORTH-HELLAS, INST. OF MOLECULAR BIOLOGY & BIOTECHNOLOGY	FAIVRE-SARRAILH CATHERINE LAB. DE GENETIQUE ET DE PHYSIOLOGIE DU DEVELOPPEMENT
3	ALGORITHMS AND PROTOCOLS FOR COMMUNICATION IN HIGH PERFORMANCE OPTICAL NETWORKS	KAKLAMANIS CHRISTOS	UNIV. OF PATRAS, COMPUTER TECHNOLOGY INSTITUTE	BERMOND JEAN-CLAUDE I3S CNRS
4	BIOCHEMICAL AND STRUCTURAL CHARACTERIZATION OF THE HUMAN PTP PROTEIN	SKLAVIADIS THEODORE	ARISTOTLE UNIV. OF THESSALONIKI, DEPT. OF PHARMACEUTICAL SCIENCES LAB. OF PHARMACOLOGY	MITRAKI ANNA INST. DE BIOLOGIE STRUCTURALE